

„Vstal je Kristus, upanje moje”

Vso velikonočno osmino se pri sv. maši ponavlja pesem slednica, ki jo je verjetno sestavil Wipo, dvorni kaplan cesarja Konrada II. Ta pesem je dvogovor med Cerkvijo in Magdaleno. Cerkev vprašuje Magdaleno, ki se velikonočno jutro vrača od Gospodovega groba: »Povej nam, Marija, kaj si videla na poti?« Magdalena odgovarja: »Grob Kristusa živega in slavo sem videla vstalega, angelske priče, prtič in povoje. Vstal je Kristus, upanje moje.«

V zadnjih besedah je najlepše izražena vsebina velikonočnega praznika: »Vstal je Kristus, upanje moje!»

Tako je Magdalena doživela svojo veliko noč.

Vstali Kristus pa je tudi moje upanje.

1. Kristusovo vstajenje je potrdilo moje vere.

a) Njegovo vstajenje je največji čudež, s katerim je neizpodbitno dokazal, da je Bog. Sam se na ta čudež ponovno sklicuje. Ko je z bičem iz templja izgnal prodajalce, so mu Judje rekli: »Kakšno znamenje nam pokažeš, da smeš tako delati?« On jim je odgovoril: »Poderite ta tempelj in v treh dneh ga bom postavil.« Evangelist dostavlja: »Govoril je o templju svojega telesa« (Jan 2, 15-22). Z vstajenjem od mrtvih je Kristus zopet postavil tempelj svojega telesa in tako dal zadnji odgovor na vprašanje svojih sovražnikov. Z vstajenjem je dokazal, da je Sin božji in je zato imel pravico reči: »Iz hiše mojega Očeta ne delajte tržnic!«

Ob drugi priliki so mu Judje zopet rekli: »Učenik, radi bi videli znamenje od tebe.« On pa jim je odgovoril: »Hudobni in prešuštni rod hoče imeti znamenje; a ne bo se mu dalo drugo znamenje kakor znamenje preroka Jona. Kakor je bil namreč Jona v trebuhu velike ribe tri dni in tri noči, tako bo tudi Sin človekov v osrčju zemlje tri dni in tri noči« (Mt 12, 38-40).

Samo tri dni in tri noči je Kristus bil v osrčju zemlje, potem je vstal! Jezusovo vstajenje je njegov zadnji veliki čudež. Kogar tudi ta čudež ne prepriča, da je Kristus resnični Bog, bo ostal neveren, bo tajil Boga do konca in bo pogubljen.

Če pa je Kristus Bog, potem je tudi njegov nauk božji. Zato sprejem njegov nauk brez oklevanja. Vsakomur, ki se moji veri posmehuje, ponosno zakličem s sv. Pavlom: »Vem, komu sem veroval!« (2 Tim, 1, 12). Kristusu — od mrtvih vstalemu!

b) Zato so tudi apostoli tako prepričevalno oznanjali Jezusovo vstajenje. (Primerjaj mašna berila v velikonočni osmini!) S tem so bile potrjene tudi vse druge resnice, ki so jih učili. Sv. Pavel pravi naravnost: »Če Kristus ni vstal, potem je prazno naše oznanjevanje, prazna tudi vaša vera« (1 Kor 15, 14). Apostoli bi bili potemtakem lažnive priče božje, ker so pričali zoper Boga, da je obudil Kristusa, ki ga ni obudil (v. 15).

A Kristus je vstal. Apostoli so žive in resnične priče njegovega vstajenja, saj so ga po vstajenju videli. Tudi Pavel ga je videl. Na poti v Damask je prvokrat z njim govoril. Za vero v vstalega Kristusa so drug za drugim šli v smrt.

Če za velikim petkom ne bi sledilo velikonočno jutro vstajenja, bi Kristus šel v pozabo, njegov nauk bi za vedno utonil v temi, ki je ob njegovi smrti zagrinjala vso zemljo.

Zdaj pa verujem vse člene apostolske vere, ker je peti člen resničen: »Šel pred pekel, tretji dan od mrtvih vstal.«

2. »Vstal je Kristus, upanje moje!«

Če Kristus ni vstal, potem nisem odrešen, potem tudi ni odpuščanja grehov. Če Kristus ni vstal, smo še v grehah (1 Kor 15, 17). Črtajmo deseti člen apostolske vere: »Verujem v odpuščanje grehov.« Krst in pokora sta prazna obreda. Zastonj poklekнем v spovednico, zastonj se ponižujem pred duhovnikom, ko mu zapam svoje grche, zastonj dvigne po moji obtožbi svojo desnico nad menoj, če Kristus ni vstal.

Toda Kristus, upanje moje, je vstal. Zato trdno upam, da bom kakor Magdalena slišal iz njegovih ust tolažilne besede: »Odpuščeni so ti tvoji grehi« (Lk 7, 48).

3. »Vstal je Kristus, upanje moje!«

Če Kristus ni vstal, potem ni posmrtnega življenja, potem je tudi dvanajsti člen apostolske vere velika laž. Potem to bedno življenje na zemlji nima cene. Potem tudi ni vredno držati se Kristusovega nauka samo za petdeset do šestdeset let, ki so človeku na zemlji namenjena. Prav ima sv. Pavel, ko pravi: »Če imamo samo v tem življenju upanje v Kristusa, smo od vseh ljudi najnesrečnejši« (1 Kor 15, 19).

Če Kristus ni vstal, potem so materialisti na boljšem kakor mi, ker si skušajo raj ustvariti vsaj na tem svetu. Za nas pa ga ni ne tukaj ne tam. Najbolje je, da tudi mi postanemo materialisti. Zavrzimo krščanski idealizem!

Če Kristus ni vstal, potem se je varal tisti, ki je na grob svojih dragih dal zapisati: »Kvišku, kvišku! tako nam kliče vera živa. Duh živi! Samo telo v prahu tu počiva.« Če Kristus ni vstal, ni duha, ni duše! Samo prah ostane po smrti!

Toda Kristus, upanje moje, je vstal. Surrexit Dominus vere! »Kristus je res od mrtvih vstal!« (Pesem slednica.) Zato moj idealizem ni prevara. Vem, da me po tem be dnom življenju čaka drugo, boljše življenje.

4. »Vstal je Kristus, upanje moje!«

Če ni vstal, potem me Bog s trpljenjem samo po nepotrebnem muči. Trpljenje je nesmisel. Premagovanje je prazno. Žrtve, ki si jih človek v življenju



nalaga, so brez pomena. Nespameten je, kdor si odreče kakršno koli veselje, naj bo grešno ali dovoljeno. Če Kristus ni vstal, potem se tudi apostol Pavel upravičeno vprašuje: »Čemu se v nevarnost postavljam? Čemu vsak dan umiram? Če sem se po človeško v Efezu z zvermi boril, kakšno korist imam?« (1 Kor 15, 30-32).

Da! Vse to je nesmiselno, če Kristus ni vstal.

Toda on sam je učencema na poti v Emavs, ki sta razočarana zdvajala nad križanim Učenikom, pojasnil smisel svojega trpljenja: »Ali ni bilo potrebno, da je Kristus to pretrpel in šel v svojo slavo?« (Lk 24, 26).

»Vstal je Kristus, upanje moje!« Ravno s križem si je vstajenje zaslužil. Zato vem, da tudi moje trpljenje ni zastonj. Vstali Kristus mi daje zagotovilo, da za križem pride plačilo. Trpljenje na zemlji tudi ni večno. Že tretji dan po velikem petku je za Kristusa napačilo jutro slave.

Če je Kristus vstal, potem tudi zadnja postaja človekovega križevega pota na zemlji ni več brezupna. Smrt ni zadnja, ampak predzadnja beseda na tem svetu. Zadnja je: »Verujem v večno življenje.«

Otroci niso zastonj zapisali na grob svojih staršev: »Za ves trud in trpljenje Bog Vam večno daj življenje!«

5. »Vstal je Kristus, upanje moje!«

»Če ni vstajenja mrtvih«, je zapisal apostol, »tudi Kristus ni vstal« (1 Kor 15, 13). A ker je Kristus vstal, bomo vstali tudi mi. To je naše poslednje upanje.

To upanje je navdajalo mučence, ko so jih trgali levi. To upanje je mučencu, škofu Ignaciju narekovalo one prelepe besede: »Pšenica božja sem; naj me zmeljejo zobje divjih zveri, da bom čist kruh Kristusov.«

To upanje so gojili kristjani v katakombah, ko so v kamne na grobovih dolbli ribo in kruh, simbola Evharistije in vstajenja.

Tega upanja so polne naše velikonočne pesmi:

»Le kratka noč bo v grobi, pa angel nam zatrobi;
in z lepo dušo še telo bo Jezus v sveto vzel nebo.«

Ne! Grob ni moj zadnji dom!

»Vstal je Kristus, upanje moje!«

(Dr. Jakob Kolarič, C.M.)

Z I D A J T E Z D R A V O — Z I D A J T E Z O P E K O !

gradnja stanovanj? Z opeko!

Vesele velikonočne praznike
želi vsem svojim odjemalcem

Helmut SCHWAB

GRADBENI MATERIAL

Kühnsdorf - Sinča ves
Telefon 508



Vesele velikonočne
praznike želi
vsem odjemalcem

mesar in prekajevalec

RUDOLF SABLATNIG

CELOVEC, Siebenhügelstraße, št. 81
Telefon 49-36

MALI OGLAS

MANJSO HIŠO iščem zaradi nakupa. Ponudbe
poslati pod značko „Naturfreund“ 253.521 na:
ÖWG, Klagenfurt-Celovec, Alter Platz.



Radioaparati
Šivalni stroji
Kolesa
V VELIKI IZBIRI

Radiohaus KERN

Klagenfurt, Burggasse

SLABI FILMI VLEČEJO

Tako so ugotovili v javnih filmskih dis-
kusijah s kino-obiskovalci v Nemčiji; dobri
filmi, ki imajo najboljše filmske ocene, so
navadno zelo slabo obiskani, dočim krimi-
nalni in „Z divjega Zapada“ zares vlečejo.

Gebrauchtwagen vom VW-Händler
Gebrauchtwagen aus erster Hand!



Gute
Gebrauchtwagen
Gelegenheiten

Autovermietung

GÜNSTIGE
FINANZIERUNG

R. KNOCH & CO.

KLAGENFURT, Tel. 37-21 Serie

BMW 700 — Baujahr	61	VW Pritsche — Baujahr	61
BMW 500 DL — Baujahr	61	VW Kasten — Baujahr	60
DKW 1000 S — Baujahr	60	VW Sonderbus — Baujahr	60
Goggo — Baujahr	58	VW 1500 — Baujahr	62
Lloyd — Baujahr	58	VW 1500 — Baujahr	61
VW 1200 und VW 1500 in allen Preislagen			

Gradbeno, stavbarsko in galanterijsko
kleparstvo, kritje cerkva in stolpov



Helmut Grossnegger

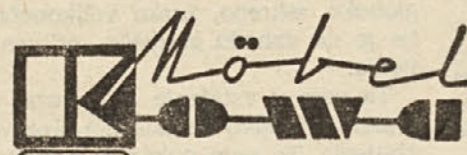
KLEPARSKI MOJSTER
KLAGENFURT
Villacher Ring 31, tel. 24-90

Vsem svojim odjemalcem, znancem in
poslovnim prijateljem želi vesele veliko-
nočne praznike

česna industrija

J. ŽAGAR

CELOVEC—KLAGENFURT
Rampenstraße 15, tel. 29-08
Izdelava cementne strešne opeke



VILLACH-BELJAK, Gerberg. 6 Lastnik: Hanzej KOVAČIČ

TUJSKE SOBE KAVČI

Po ugodnih cenah in v veliki izbiri!

ŽIMNICE, POSTELJNE VLOŽKE itd.

PENZIONI in TUJSKOPROMETNI OBRATI dobijo

POSEBNE POPUSTE

Nastava kredita do 36 mesečnih obrokov.

Dostava na dom!

Obisk naše prodajalne Vas bo o vsem prepričal.



ZNAMKA ZAUPANJA
GRÜNDNER
Klagenfurt - Celovec
Wienorgasse 10
(Promenadna cona)



Moderna modna očala
pri

K. Seherka

Klagenfurt, 10.-Oktober-Str.
(Prosenhof)

STUAG

Straßen- und Tiefbauunternehmung AG,
Filiale Graz für Steiermark und Kärnten,
Bauleitung Völkermarkt, Ludwig Hülgerth-Strobl,

wünscht ihrer Gefolgschaft, den Geschäftsfreunden und den öffentlichen
Auftraggebern frohe Ostern und eine erfolgreiche Bausaison.

Gradbeno podjetje za ceste in talne gradnje d. d.
Podružnica v Gradcu (za Štajersko in Koroško)
Gradbeno vodstvo v Velikovcu, Ludwig Hülgerth-Strobl

želi svojim nameščencem, poslovnim prijateljem in naročnikom javnih
gradbenih del vesele velikonočne praznike in uspehov polno gradbeno sezono.

AEG

Kühlschränke

JETZT
MIT
KALTESCHLEUSE

Höchster Kühlkomfort
125 - 280 l Inhalt
Magnetdichtung
Ganzstahlgewölbe
Breitraum-Frosterfach
ÖVE-geprüft



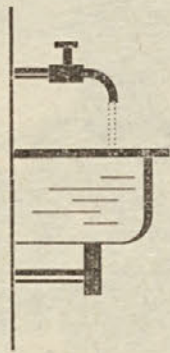
HANS WERNIG

KLAGENFURT, PAULITSCHGASSE (PROSENHOF) UND HL.-GEIST-PLATZ

Traktorje PORSCHE z 12, 14, 22, 40 PS
pa tudi obračalnike sena z oljno pogonsko napravo,
senene puhalnike ter kombinirane puhalnike-rezal-
nike za krmo

Za spravljanje krme kupite že sedaj vaš motorni
kosilnik. Oglejte si v našem skladišču znamke AEBI,
REFORM, AGRIA, IRUS, AUSTRO-RAPID

Za gospodinjstvo: stanovanjske in gostilniške štedil-
nike, peči za peko, pralne stroje, hladilnike in na-
prave za GLOBOKO HLAJENJE



Vodne
napeljave,

sanitarne
naprave,

centralne
kurjave



Pfrimer & Möblacher

Klagenfurt, Ausstellungsstr. 3. Tel. 22-45 45-25

ADOLF CAMPIDELL

SLIKAR — ZLATAR — KIPAR

Prevzemam VSA POPRAVILA CERKVA
Predelava OKROGLIH TABERNAKLJEV

FEISTRITZ AN DER DRAU — KÄRNTEN — TELEFON 04245-248

Mali oglas

Tesarje sprejme. Plača na uro 14 do 18 šil. Za prenočevanje je poskrbljeno. — Fa. PETER WALTER, tesarstvo in žaga, Klagenfurt-Celovec, Türksgasse 1, telefon 52-70.

Ure, nakit in drugo pri urarskem mojstru

Gottfried Anrather

Klagenfurt, Paulitschgasse 9

Popravila izvršim takoj in solidno, kupujem in zamenjam zlato in srebro (tudi strto zlato).



- ◇ TISKARNA
- ◇ KLIŠARNA
- ◇ PAPIRNICA

R. Ritter

CELOVEC — KLAGENFURT

Burggasse 8 — Telefon 21-08

Lepa velikonočna darila

perilo
blago

pri *L. Maurer*

Klagenfurt, Alter Platz 35

Ein frohes Osterfest mit

**GUTEM START
und GUTER FAHRT**



wünscht **AKKUMULATORENFABRIK
DR. LEOPOLD JUNGFER
FEISTRITZ IM ROSENAL-KÄRNTEN**

Kupujte pri tvrdkah, ki oglašujejo v našem listu!

TRGOVINA S SADJEM
IN ZELENJAVO

Karel Prinčič

KLAGENFURT — CELOVEC
Sternallee (Hl.-Geist-Platz)

Vesele velikonočne praznike želi vsem svojim odjemalcem, znancem in prijateljem

Franc TOMASCH

čevljarški mojster

ST. LIPŠ pri Dobrli vesi

Vsem cenjenim odjemalcem, prijateljem in svojim uslužbencem želi

VESELO VELIKO NOČ

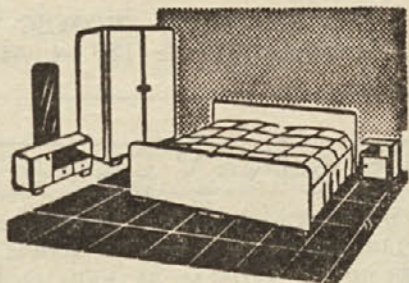
TESARSTVO

**FRANC
GASSER**

BILČOVŠ

(Ludmannsdorf) 28

Telefon (04228) 24-19



Vse Joka izdelke in opreme tudi za tujske sobe

PODJUNSKA TRGOVSKA DRUŽBA
Bratje RUTAR & Co.

Dobrli ves-Eberndorf tel. 04236-281

A. KÜNSTL & SÖHNE

Mednarodna špedicija

opravlja vse prevozniške posle v tuzemstvu
in inozemstvu

KLAGENFURT-CELOVEC, tel. 45-06

Teleprinter: 04-485



PRODAJA ◇ SKLADIŠČE NADOMESTNIH DELOV
POSLOVANJE ◇ DELAVNICA ZA POPRAVILA

Josef Kirchbaumer

KLAGENFURT, Rosentaler Straße 48, - telefon 23-38

ODVLAČILNA SLUŽBA PODNEVI IN PONOČI: Tel. 23-38 ali 61-51

Kuharski mojster g. Robič v Št. Jakobu v Rožu

Nov gostinski obrat s pristinimi balkanskimi specialitetami — „Pošto“ je prevzel kuharski mojster g. Robič

Prijetni gostinski obrati so postali v našem času posebna redkost. Danes pa imamo priliko, da vam predstavimo nanovo odprti lokal daleč preko meja znanega kuharskega mojstra g. Alojza Robiča v Št. Jakobu v Rožu.

Mnogim od nas je namreč kuharski mojster g. Robič zelo dobro znan še iz časa, ko je vodil obrat v Bekštanju pri Beljaku. Vsa naročila v njegovi kuhinji — od posebnih jedi do priljubljenih balkanskih specialitet — pripravijo z ljubečo skrbnostjo in jih servira izsolano strežno osebje. Novi lokal v Št. Jakobu v Rožu nudi prostora 250 gostom.

Gospod Robič se ni ustrašil ne skrbi in ne stroškov v prizadevanju, da bi gostom v svojem lokalu pripravil kar največ udobnosti. Preselitev iz Bekštanja v Št. Jakobu v Rožu je bila posebno posrečena. Tako je namreč prišel nov gostinski obrat v kraj,

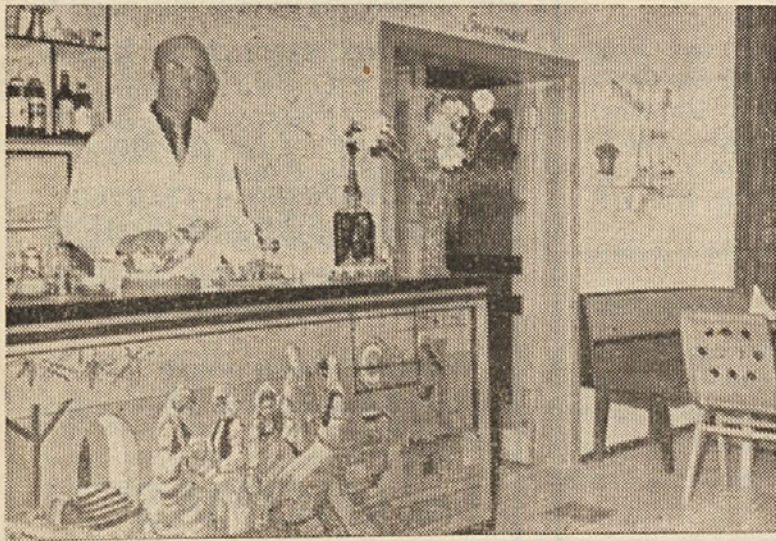
ki je bil v tem pogledu še popolnoma nepoznan. Razen tega pa leži Št. Jakob na eni strani v neposredni sredini med Celovcem in Beljakom, na drugi strani pa med Baškim in Vrbskim jezerom v lepem Rožu. Gostje imajo pred hišo in za njo lep prostor za parkiranje. Lokal je arhitektonsko tako oblikovan, da nudi tudi večjim družbam ob posebnih prilikah naravnost idealno razporeditev. Kar se tiče kuhinje, bi radi še dopolnili, da si g. Robič neumorno prizadeva, da bi ustregel vsem željam svojih cenjenih gostov. V njegovem lokalu ne dobite le na jedilniku naštetih jedi, temveč morete kot gost prav kraljevsko izraziti svoje želje in boste dobili pripravljene tudi vse druge jedi.

Občini Št. Jakob v Rožu, kjer je g. Robič našel vsestransko naklonjenost, moremo k novemu gostinskemu obratu prav gotovo čestitati.

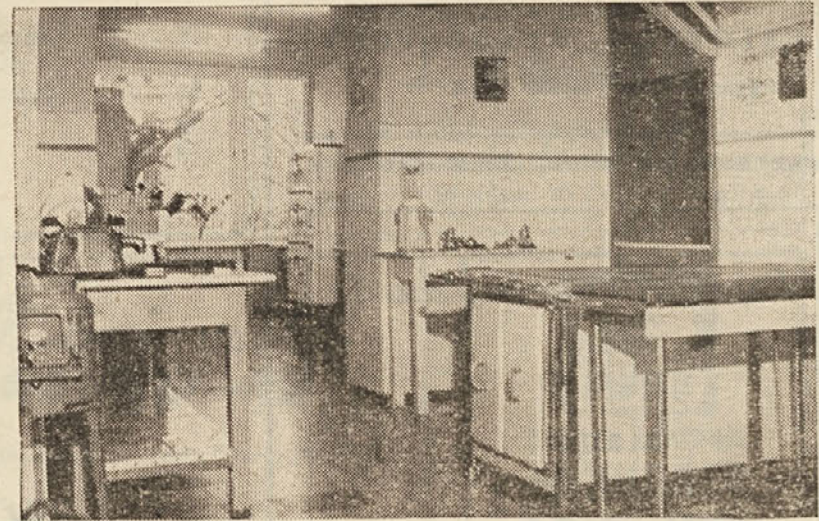


Pogled v prijetno obednico. — Okusne zavese in namizne prte je dobavila tvrdka Scharschön & Moser iz Celovca

Sodobno opremljena kuhinja, kjer pripravlja kuharski mojster g. Robič dokazuje svoje kuharske umetnosti



Levo: Kuharski mojster g. Alojz Robič v točilnici



Pri preureditvi in izgradnji tega sodobnega tujskoprometnega lokala so domači obrtniki ponovno dokazali svoje velike znanje in svojo zmogljivost

Načrt in izvedba vseh gradbenih del:
Gradbena mojstra

Inž. Joh. in Jos. Palmisano

Gradbeno podjetje za visoke, nizke in železobetonske gradnje
ŠT. JAKOB V ROŽU
tel. 0 42 53 / 250

Izvedba vseh električnih in stikalnih napeljav, dobava svetil:

Inž. A. Schlapper
Elektropodjetje

ŠT. JAKOB V ROŽU, Koroška
tel. 0 42 53 / 216

Izvedba vseh kleparskih del:

Manfred Wilitsch

Kleparstvo — Naprave iz pločevine —
Naprave za kuhinjska zračenja

DICA VES, pošta Mlinare
tel. Beljak 0 42 42 / 70-15

Dobava in montaža vseh naprav za kurjenje z oljem:

J. Graf

Podjetje za inštalacije
Načrti in izvedba naprav za centralne kurjave, za ogrevanje vode in naprav za zračenje

KLAGENFURT — CELOVEC
Ankershofenstraße 12, tel. 44-93

Izvedba vseh sanitarnih napeljav:

Raimund Singer

Podjetje za inštalacije

KLAGENFURT — CELOVEC
Ferdinand-Seeland-Straße 11

Izvedba vseh pleskarskih del:

Maks Podgorshek

Slikarstvo, pleskarstvo in disperzija

KLAGENFURT — CELOVEC
Bahnweg 12

PLEMENSKI SEJEM SIMODOLSKEGA GOVEDA V ŠT. VIDU OB GLINI

Alpska živinorejska zveza simodolskega goveda za Štajersko in Koroško bo imela svoj sejem, 21. aprila 1965, v živinski hali v Št. Vidu ob Glini.

Prignali bodo: 80 bikov in 180 močno brejtih (nosnih) krav.

V torek, dne 20. aprila bo ob 13. uri izbira in ocenjevanje goveda, medtem ko bo v sredo, dne 21. aprila, ob 9.30 uri otvoritev plemenskega sejma.

Vse živali so iz hlevov, ki so priznane prosti tuberkuloze in bruceloze (Bangove bolezni) in so zavarovane od hleva do hleva.

Velika ponudba na plemenskem sejmu bo nudila bogato priložnost izbire za nakup dobre in lepe plemenske živine.

Pojasnila daje Alpska živinorejska zveza simodolskega goveda za Štajersko in Koroško, Judenburg, telefon 121 in Celovec, telefon 48-11.

GLEDALIŠČE V CELOVCU

VELIKI PETEK, 16. aprila je gledališče zaprto. — VELIKA SOBOTA, 17. aprila ni predstave. — VELIKONOČNA NEDELJA, 18. aprila, ob 19.30: MARTA (opera). — VELIKONOČNI PONEDELJEK, 19. aprila, ob 15. uri: PERICHOLE CESTNA PEVKA (opereta). — SREDA, 21. aprila ni predstave. — ČETRTEK, 22. aprila, ob 19.30: PERICHOLE; opozorilo: petkovi abonenti imajo predstavo v četrtek; 18. predstava za Fabonmá

Veletrgovina z alkoholnimi in brezalkoholnimi pijačami

v Celovcu

išče vestnega šoferja.

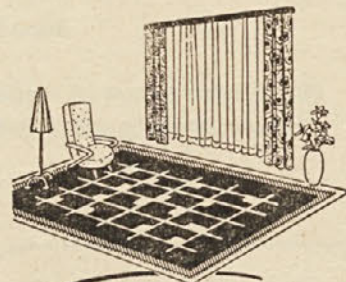
Plača po dogovoru. Ponudbe poslati na upravo lista.

V našem oddelku za

moderno stanovanjsko opremo

NAŠE VELETRGOVINE V BELJAKU

dobite vse za tekstilno opremo stanovanj, tako tudi oblaženo pohištvo, mize, stole, posod uporabne postelje ter kovinsko pohištvo za vrt in camping.



Ihre Wohnung hat Kultur -

wenn Sie Gardinen, Übergardinen und Teppiche in Farbe und Muster aufeinander abstimmen

OPREME ZA TUJSKOPROMETNE OBRATE

Scharschön
VILLACH
KLAGENFURT & Moser

Preiswerte
**Schlafzimmer
Wohnzimmer
Polstermöbel
Küchen**

FREMDENZIMMER
in vielen Holzarten und bester Qualität

Sie wohnen schöner ... mit Möbeln vom

**MÖBELHAUS
SCHLEMMER**

Klagenfurt, 8.-Mai-Straße 13, Tel. 71-3-37
▷ Fachmännische Beratung
▷ Bequeme Teilzahlungen
▷ Kostenlose Zustellung mit eigenem Auto
▷ SW-Möbel-Verkaufsstelle